

**CARL
JACOBSENS
BREVARKIV**

NY CARLSBERGFONDET

1902-02-23

SENDER

Eliseo Borghi

RECIPIENT

Carl Jacobsen

FACTS

Document type:

Letter

Sender's location:

Rome

Recipient's location:

Copenhagen

Archive:

Glyptotekets arkiv. Breve fra Wolfgang

Helbig til Carl Jacobsen, bindemappe

III.

748 Roma 23/4/02.

Preziosi me Sij Jacoben.

Sen sera è venuto
al mio negozio il Sij Camillo
di condomi che aveva ricevuto una
di lei lettera nella quale si avvertiva
che la testa di marmo di
grand'età eriva da me condutale
era un'imitazione; ciò essendo
stato detto da un professore falso.

Stia pure tranquillo sulla
autenticità della suddetta testa,
poiché non ho mai conduto
né venduto mai oggetti moderni
per antichi, e maggiormente a
lei, che è il migliore dei miei clienti,
ed ella statta più giudicosa
dei numerosi oggetti che le ho conduto.

nei quali non si è mai verificato
falsificazione alcuna.

Qualora in questa lettera
Lei trovasse una ragione plausibile
nella mia falsità, sono disposto a
riprenderla, restituendole il denaro
pagatomi.

Sono certo, però, che offenda
viva la terra in favore della rimana
sospeso delle ma bellissime, e del
mo splendido carattere, e non le
rimana alcun dubbio nella ma
autenticità.

Soltanto ho un poco di
timore che alla dogana vogliono
opporvi alla estrazione, oppure
far passare una somma ridicola
per la tassa.

Da prego di non parlare a
chicchessia, specialmente a questi
professori ciarloni, il rischio che l'ha

pagata, poiché prenderebbero
tutte le premure, di parteciparlo
subito a chi me la ha venduta,
rendendomi così più difficile dar
quintare in altre circostanze, facendo
mi pagare molto gli ospiti.

Con la più sentita ed
alta stima mi professo di
Lei

Beltramo

Edoardo Borja